



# Saint Bernard

A Roman Catholic Community

December 12, 2021  
Third Sunday of Advent

“The Spirit of the Lord is upon me,  
because he has anointed me  
to bring glad tidings to the poor.”



## Saturday Mass

### Misas de Sábado

8:00 a.m. • English

5:00 p.m. • English Sunday Vigil

7:00 p.m. • Español Misa Dominical

## Sunday Mass • Misas de Domingo

7:30 a.m. • English

9:00 a.m. • English

11:00 a.m. • English

1:30 p.m. • Español Nuevo Horario

## Weekday Mass • Misas entre Semana

8:00 a.m. - English

6:15 p.m. • Bilingual

## Office Hours • Horario de oficina

Monday - Friday • Lunes a Viernes

9:00 a.m.—5:00 p.m.

*Closed from 12 - 1pm & on Weekends*

*Cerrado de 12 - 1pm y el fin de semana*

## Pastor

Fr. Toribio Gutierrez

[frtoribiogutierrez@gmail.com](mailto:frtoribiogutierrez@gmail.com)

## Associate Pastor

Fr. Khoa Mai

[kaem.2011@mail.com](mailto:kaem.2011@mail.com)

## Religious Ed/ Confirmation

Avelina Jiménez:

Call • Text: 562-325-0757

[fhcsacrament@gmail.com](mailto:fhcsacrament@gmail.com)

## RCIA

Desi & Ervin Ortiz

[desvil@verizon.net](mailto:desvil@verizon.net)

## Parish Information

9647 Beach Street,

Bellflower, CA 90706

[saintbernardcc.org](http://saintbernardcc.org)

[office@saintbernardcc.org](mailto:office@saintbernardcc.org)

Phone: 562.867.2337

Fax: 562.867.4863

Emergency Text Number

(562) 608-5337



# Totals

December 5, 2021

Sunday Envelope:  
\$8,513.00

Plate \$2,182.00

First Friday: \$210.00

Parochial: \$795.00

Novena: \$151.00

Coffee Hour: \$162.00

Pantry: \$200.00

Online Giving:  
\$1,460.00

Mailed In: \$150.00

Thank you for your  
generosity!

## POSADAS

Join us for our Parish Posada that  
will take place on Sunday,  
December 19 at 5:00 p.m.  
We will begin in the Parish hall  
followed by breaking piñatas.

Los invitamos a nuestra Posada que  
se llevara acabo el domingo 19 de  
diciembre a las 5:00 p.m.  
Empezaremos en el salón Parroquial  
y después piñatas.

[saintbernardcc.org](http://saintbernardcc.org)

## Mass Intentions

### Saturday 12/11/2021

8:00 am

Venus Veronica Alejo-Beaman - †

5:00 pm

Ilano-Murray Family- Sp. Int.

7:00 pm

Maria Sanchez- †

### Sunday 12/12/2021

6:00am

Ulises Ramirez, Karol Guadalupe

Gutierrez- HB

Melissa Martinez - HB

Angel Vazquez - †

Lina Romero - †

Maria del Carmen Vazquez - †

7:30am

Alicia Gallardo- †

9:00 am

Leonor Extra- †

Gloria Araojo - †

Federico De Soto & Family - Sp Int

11:00 am

Alfredo Elchico, Venus Veronica

Alejo-Beaman - †

Jose Tacal, Alex Muratalla, Maria

Soledad Reyes- †

1:30 pm

Mireya Coto- Sp. Int.

Eduardo Martinez, Hilario Diaz †

### Monday 12/13/2021

8:00 am

Evie Elchico- HB

Venus Veronica Alejo-Beaman - †

6:15 pm

Ron Schraiber- Sp. Int

### Tuesday 12/14/2021

8:00 am

Venus Veronica Alejo-Beaman - †

6:15 pm

Alan Schraiber- Sp. Int

Mario Hernandez - †

Antonio Martinez - Sp. Int.

### Wednesday 12/15/2021

8:00 am

Jonathan Flores- †

Venus Veronica Alejo-Beaman - †

6:15 pm

Maria & Mateo Mendoza- †

Guadalupe Ruiz- Sp Int.

Tranquilino Ruiz- †

### Thursday 12/16/2021

8:00 am

Leonor F. Extra- †

Venus Veronica Alejo-Beaman - †

6:15 pm

Abelardo Aguila- †

Claudia Gzabel Esquer - Sp. Int.

### Friday 12/17/2021

8:00 am

Venus Veronica Alejo-Beaman - †

6:15 pm

Eduardo Villarosa- †

Milagros Flores, Evangeline Ani- HB

Homeless, orphans, widowed &  
fatherless, Sp. Int.

Merced Aguilar Y Jose Antonio Vil-  
lalobos -Sp Int.

### Saturday 12/18/2021

8:00 am

Craig Wehrman, Maynard Quiambao- †

Venus Veronica Alejo-Beaman - †

Ellen Bray, Elizabeth Morgan- HB

5:00 pm

Ellen Bray- HB

Roby Schraiber - Sp.Int.

7:00 pm

## My dear grandson (Fr. Toribio)

I am older than you and I have a lot of experience with my Buddhist friends. Try love: I consider them my brothers. They are from Cambodia, one of them recently died. This friend was a slave who worked the land harvesting rice together with her younger sister. They were brought to the United States and they became my neighbors. Their home & garden look immaculate. They are very kind to me: they know that I live alone and they come to visit me, to bring me mexican food because they know I love it; they come to help me in many ways: they prune the big tree its branches grow above their house; they remove the fallen leaves and in their garbage can, then take out my garbage drum that is quite heavy for me; they lovely do that every single week!!

There, I see the compassion you spoke of in the past parish bulletin! When I, your Grandma, go on a trip, they water my grass, take care of my house... they share what they have. They never question my faith, nor try to find out about my (Catholic) beliefs, which they respect a lot... as much as I respect theirs. They gave me an image of Buddha which a keep at the backyard. They come and clean it while they prune the tree and clean the garden. I respect him because I understand Buddha was a good man and I would not like my crucifix or the image of Mother Mary to be insulted. They have such reverence for the teachings of the Buddha that they do not allow me to leave the candles on the floor. I used those candles to venerate the Blessed Virgin and I left them on the ground once they run out of wax. But, they taught me that things that served for prayer and worship must not be left on the floor. They consider that an irreverence. How much more reverence we must show to people !!

When my husband died, they came to give me comfort and to assure me that my husband was already with the God we love. Thank you very much my dear grandson for applauding the friendship I have with people of another religion, because I need them and they need me: I help them with English because they don't understand it very well. Thanks to their relationship, I have learned to value everything that exists in God's creation. I pray to him, so He may help you take care of your priestly vocation. May I see you on heaven with ALL YOUR FAITHFUL PARISHIONERS. With all my love: your GRANDMA.

## Mi querido sobrino (P. Toribio)

Soy mayor que tú y tengo mucha experiencia con mis amigos budistas. Para decirte mi amorcito que los considero mis hermanos. Ellos son de Cambodia, uno de ellos murió recientemente. Esta amiga fue una esclava que trabajaba la tierra cosechando arroz junto con su hermana menor. Fueron traídos a los Estados Unidos y vinieron a ser mis vecinos. Su casa jardín lucen impecables. Son muy amables conmigo: saben que vivo sola y vienen a visitarme, a traerme comida mexicana que saben que me gusta; a ayudarme en lo que pueden (podar el arbolote que da a su casa y sacar las ramas en su bote de basura, meter y sacar mi tambo de basura que es bastante pesado para mí). ¡¡Lo hacen con amor semanalmente!!

Allí veo la compasión de la que hablabas en el pasado boletín parroquial! Cuando yo, la Tía Tota voy de viaje, ellos me riegan el pasto, me cuidan la casa... comparten de lo que tienen sin meterse a averiguar sobre mis creencias (católicas) las cuales respetan mucho. Así como yo respeto las creencias de ellos. Fíjate sobrino, que tengo un Buda en el jardín trasero. Me lo regalaron y lo limpian cuando vienen a podar y limpiar. Lo respeto porque entiendo que Buda era un hombre bueno y no me gustaría que a mi crucifijo o a la imagen de la Virgen alguien le faltara. Tienen tanta reverencia por las enseñanzas de Buda que no me permiten dejar las veladoras vacías en el suelo. Esas veladoras las usé para venerar a la Santísima Virgen y las dejé en el suelo. Me enseñaron que las cosas que sirven para la oración y la veneración no se dejan en el suelo. Eso lo consideran una irreverencia. ¡¡Cuanta más reverencia hemos de brindar a las personas!!

Finalmente te comparto que, cuando murió mi esposo, vinieron conmigo a consolarme y a asegurarme que mi marido ya estaba con el Dios que amamos. Muchas gracias mi querido sobrino por aplaudir la amistad que tengo con personas de otra religión, pues los necesito y ellos a mí: yo los ayudo con el Inglés porque no lo entienden muy bien. Gracias a su relación he aprendido a valorar todo cuanto existe en la creación. Ruego a Dios que te ayude a cuidar el regalo de tu vocación sacerdotal. Veo que estás en camino al cielo. Se te nota por el amor que le tienes a TODOS TUS FELIGRESES y a esta tu tía que reza por ti. Con todo mi amor: tu Tía Tota.

## Did you know?

Ever been met with silence when you ask, "How was your day?" Your communication efforts with your children, especially school-age children, may need some tweaking. Try asking concrete questions, like "Who did you sit next to at lunch?" or, "What was the most interesting thing you learned today?" If your child is struggling with sharing his or her emotions, it might be helpful to ask about other emotions you see around you. Find opportunities to get children talking about how they feel by focusing on other people: "Why do you think that girl and her dad are hugging? What made that boy on the playground mad earlier?" You may be surprised at the results! For more tips, request a copy of the VIRTUS® article "Communicating with School-Age Children" at <https://lacatholics.org/did-you-know/>.

## ¿Sabia Que?

Alguna vez se ha encontrado con el silencio cuando pregunta: "¿Cómo estuvo tu día?" Sus esfuerzos de comunicación con sus hijos, especialmente los niños en edad escolar, pueden necesitar algunos ajustes. Intente hacer preguntas concretas, como "¿Con quién te sentaste a la hora de la comida?" o "¿Qué fue lo más interesante que aprendiste hoy?" Si su hijo tiene dificultades para compartir sus emociones, puede ser útil preguntarle sobre otras emociones que usted ve a su alrededor. Encuentre oportunidades para que los niños hablen sobre cómo se sienten centrándose en otras personas: "¿Por qué crees que esa niña y su papá se abrazan? ¿Qué hizo que ese chico en el patio de recreo se enojara?" ¡Te sorprenderán los resultados! Para obtener más consejos, solicite una copia del artículo de VIRTUS® en inglés, "Communicating with School-Age Children" (Cómo comunicarse con niños en edad escolar) en <https://lacatholics.org/did-you-know/>.

Saint Bernard Catholic Community  
**Christmas Raffle**  
DRAWING ON DECEMBER 25  
at 1:00 p.m. || \$10 per ticket  
1st Prize: \$3,000!

## Donation Envelopes

Envelopes for January – March 2022 have shipped to your registered address. If you have not received them by end of the month, please contact the office by phone or email.

## Sobres de Donación

Los sobres de enero a marzo de 2022 se han enviado a su dirección registrada. Si no los ha recibido antes de fin de mes, comuníquese con la oficina por teléfono o correo electrónico.

## Penance Service

Join us for our Advent Penance Service that will be on Wednesday, December 15th at 7:00 p.m.

## Advent Tree

Advent Tree is back! We are again sponsoring multiple families whose children would not have a Christmas without our help. There are 37 children from 18 families on our tree located in the vestibule of the church. Please take as many ornaments as you would like, purchase the requested item and return the ornament and the UNWRAPPED items to the rectory no later than Monday, December 20th so we can sort and bag them for each family. We appreciate if you include a gift receipt.

**SIMBANG GABI**  
Tuesday, December 21<sup>st</sup> at 6:30 p.m.  
Join us for a small reception after Mass.